

أميرة العرب

بين الرقباء والعاشقين

د. سعيد أحمد حياة المشعر في (الهندي الميواتي)

أنشأت هذه القصيدة العنونة بـ (أميرة العرب - بين الرقباء والعاشقين) بمناسبة الاحتفاء بيوم العالمي للغة العربية لعام ٢٠٢٢، وقد أقامت كلية الدراسات الإسلامية واللغة العربية بجامعة جميرا أمسية ثقافية - عبر منصة التيمز الإلكترونية - بهذه المناسبة، بعنوان "تحديات تواجهها اللغة العربية". وقد تشرفت بالمشاركة فيها، إضافة إلى المشارك الثاني - ضيف الأمسية - فضيلة الدكتور شمس كمال أنجم الأثري، (العميد المشارك بكلية الدراسات الإسلامية واللغات حالياً - ورئيس قسم اللغة العربية بها سابقاً - بجامعة بابا غلام شاه الحكومية، بمدينة راجورى، الهند) وفقه الله ورعاه. وذلك مساء يوم الأحد الموافق ١٨ ديسمبر، وقد حضرها عدد كبير من الطلاب والضيوف الكرام من داخل دولة الإمارات العربية المتحدة ومن الهند وغيرها.

ولقد كان بالي منذ الصباح الباكر ليوم السبت (١٧/١٢/٢٠٢٢) مشغولاً بهذه الأمسية والاستعداد لها؛ ففهممت أن أقرأ وأجمع المادة حول العناصر التي سوف أتحدث عنها في الجلسة، ولكن بدلاً من القراءة وجمع المادة إذا بهاتف الشعر يهتف؛ وبالقريحة تندي، فتفيض بهذه الأبيات التي لم أقم عنها إلا في تمام الساعة الواحدة بعد منتصف الليل. وكان عددها حينئذٍ حوالي ستين بيتاً، ثم، بعد الأمسية، أعدت النظر فيها، فوصلت القصيدة - بفضل الله عزوجل - الآن إلى ما وصلت إليه.

* أستاذ مساعد بكلية الدراسات الإسلامية واللغة العربية، جامعة جميرا، دبي، دولة الإمارات العربية المتحدة.

وتتضمن القصيدة - تصريحاً أو تلميحاً - عدة موضوعات وقضايا تتمحور حول هذه اللغة الجميلة والعرقة، ومنها بعض الأمور التي تعتبر من وجهة نظري - بمثابة تحديات واجهتها أو ما زالت تواجهها اللغة العربية حتى اليوم. ومن الناحية الفنية، شعرت أثناء كتابة القصيدة وبخاصة في مرحلة استكمالها بأن روبي حرف السين ضيق نوعاً ما؛ لذلك وردت بعض الكلمات فيها على غير المألف من استعمالها في اللغة العربية، مثل "ماسيس"، و"حواسيس"، ولكنني توكلت على الله سبحانه، ومضيت قدماً في استكمال القصيدة، أما بعض الضرورات التي وردت فيها فلعل لي في تلکم الاستعمالات عذراً، ودعماً من كلام بعض الشعراء القدماء.^(١) وبعد اكتمال الأبيات رجعت إلى بعض كبار الشعراء؛ لكي أرى قصائدهم التي صممّوا قوافيها على روبي حرف السين، فاكتشفت أن هذا الروي قليل الورود لدى عموم الشعراء، فلا توجد لدى المتنبي مثلاً إلا أبيات معدودات فقط عليه، أما ورود هذا الروي مع "القافية المؤسسة" فقليل جداً، ولا يوجد لدى بعض الشعراء الكبار أي قصيدة من هذا القبيل روياً وقافية.

هذا، وأنا عندما يوفقني الله - سبحانه وتعالى - لكتابه بعض الأبيات الشعرية فإني لا أغفل جانب طلابي وطالباتي العزيزات بكلية الدراسات الإسلامية واللغة العربية بالجامعة؛ فأراعي رغبتهن واهتمامهن وحرصهن أو حاجتهم لمعرفة المزيد أو الجديد؛ لذلك فإنني أحرص دائماً على شرح بعض الكلمات التي قد يصعب فهم معناها على بعضهن.



(١) هذه الضرورة معروفة لدى المتنبي، ولكنني وجذتها أيضاً لدى غيره من الشعراء، يقول مثلاً الإمام الشافعي - رحمه الله تعالى - في بيت له:
إِذَا سَبَّنِي نَذْلُ تَرَاهِدَتْ رَفَعَةٌ ◆ وَمَا الْعَيْبُ إِنَّا أَنَّا كَوْنَ مُسَابِيَه
فقد فنك الإدغام في كلمة (مساب)، وفيها ضرورة أخرى، وهي رفعها وال الصحيح إعراباً نصبه؛ على أنها خبر "كان" غير أن الضرورة الشعرية أجابت الإمام إلى ذلك.

أميرة العرب بين الرُّقَبَاءِ والعاشقينَ

ولاعِجْ أشْوَاقِي بِقَلْبِي عَاوِسُ^(٢)
وَرُوحِي بِهَا تَحْنَانْ بَرِّيْخَامِسُ
وَفِيهَا وَطِيسُ السُّهْدِ غَبْرَا وَدَاحِسُ
خَنَائِكَ، أَلْقِ الْرَّزُورِ، إِنَّا طَوَاهِسُ^(٤)
بِحِيدِ الْمَهَا هَامَا لِشَغْرِيْ ثَلَامِسُ
تَزِينُ أَمَالِيْدَا، وَغِيدَا تَنَاطِسُ^(٥)
وَبَرْزُقُ مُحِيَاهَا دَلِيلَ وَقَابِسُ
وَلَا مِنْ سُخْرَوِرِ إِلَّا مِنْهَا الْمَعَارِسُ
بِرِئَا عَرَازِ مِنْ شَدَاهَا هَوَاجِسُ
وَشَى عَنْ مُدَامِ أوْ أَغَنْ يُكَانِسُ
وَلِيَسْتُ سَمَاءُ مِنْ حَبِيبِيْ تَجَاوِسُ^(٦)
خُشَاشَةً رُوحِيْ فِي الْمَعْنَى وَرَاجِسُ^(٧)
وَلَا مِنْ خَفِيفِ لِلْغُصُونِ يَهَامِسُ
وَلَا تَكْسِي خُضْرَ الْمَلَءِ الْأَمَالِسُ^(٨)
وَلَا مِنْ غَوَادِ فِي لَمَاهَا تَخَالِسُ

سَرِيْ مُوهِنَا طَيْفَ وَطَرْفِيْ نَاعِسُ
هُيَامِيْ بِهِ بَيْنَ الْخَنَائِيْ تَضَرُّمُ
وَكَائِنْ تَرَى الإِنْسَانَ^(٣) يَرْجُو جُفُونَهُ
فَقَلَّتْ: أَيَا طَيْفِيْ الْمُسْلِمَ مَرْحَبَا
لِنَجْدِ بِهَا تَاجِ الْعَرَبِ غَرْبَةً
فَشَقَّ حِجَابَ الْلَّيْلِ صَوْبَ حَرِيدَةً
وَسِرْ سَابِحَا فِي آلِ جَوْنِ وَجَادِلَا
وَلَيْسَ الْلَّيْلَيِّيْ غَيْرَ إِرْسَالِ فَاحِرِمِ
ثَرَاهَا بُرُوقَا فِي أَقَاحِ بَغْرَةً
وَإِنْ مِنْ صَبَاحِ فَقَاحِ طِبْ تَنَفُّسِ
وَلَا تَرَقِيْ شَمْسُ مَنَازِلَ جَرِيَهَا
وَلَا صِبَبُ ذُو الْمَجْوِدِ يَرْوِي بِدِيمَةً
وَلَا مَنْطِقَ بِالْطَّيْرِ رَنَّمَ سَاجِمَا
وَلَا وَرَدَ الأَزْهَارِ عِنْدَ ابْتِسَامَهَا
وَلَا نَرْجِسُ يَفْرِي بِرْمَشِ فَرَاشَةً

(٢) العاوس: الطائف بالليل.

(٣) الإنسان: مقلة العين.

(٤) الطهس: التائق في اللغة: التوغل في الأرض.

(٥) النطس: التائق في الكلام، والمطعم، والملبس، وفي جميع الأمور.

(٦) تجاوس: من الجوس، وهو طلب الشيء. قال تعالى: (فَجَاسُوا خَلَانِ أَنْدِيَارُ).

(٧) الراجس: شديد الرعد.

(٨) الأمالس: الصحاري لا نبات فيها.

فَتَنَهَى فِضْلُ الْأَكْوَانُ لَحْنًا تَمَاسِنُ
مِنَ اللَّهِ أَوْ لَفْظَ الرَّسُولِ ثَهَامِنُ
لِسَانًا بَرْتُنَةِ الطَّيْبِ أَيْدِي أَقَادِيسُ
إِلَهِي، شَبَابُ سَرْمَدِي وَطَائِسُ^(٩)
بَعَيْنَا حَجَابًا غَارَ مِنْهُ الدَّمَاقِسُ:
وَإِكْلِيلَ جَنَونِ لِلْبُدُورِ السَّمَكَانِسُ^(١٠)
فَكَيْفَ الْحَجَاب؟ فَلُتُحْبِبْنَا الْأَرَاجِسُ!
وَدَعْنَا يُقَابِلَ مِنْ قَيْلَيِ الأَشَاوِسُ
بِيُنْدِ وَخْلَجَانِ تَلِيْهَا الْأَطَالِسُ^(١١)
عَتَابَ مُحَبِّ وَاهِقٍ لَا يُبَاخِسُ
بِمَا لَمْ أَعْمَلْ مُثْلَ طَبِ يُؤَانِسُ
شِغَافَ سُوِيدَاء، أَمِ الْقَوْمُ عَاجِسُ؟^(١٢)
حَبَاهَا لَكُمْ رَبِّي، وَغَيْرِي فَسَاعِسُ؟
عَلَى أَنْنِي الدُّرُّ الْيَتِيمُ الْعَطَامِسُ^(١٤)
بِصِدِيقٍ، وَمَا فُلْثُمْ مَجَازُ مَشَارِسُ
إِلَى شَطِ قَلْبِي، لَا تَرِبُّ الْوَسَاوِسُ!
تَنَاءِي عَنِ الْجُنُودِي وُجُودِي وَغَاطِسُ
وَالْأَسْنُ لَهُبٌ قَدْ طَفَثْ هَا أَوَاعِسُ^(١٥)

وَلَا مِنْ بَخَارٍ تَلْخَفُ السَّمَوْجُ رَاقِصًا
وَلَا أَلْسُنْ أَذْرَكَنْ كُنْتَهُ مُزَادِه
سِوَى لُغَةِ الْقُرْآنِ جَلَ جَلَلُهَا
بَرَاهَ، كَإِنْ شَاءَ الْجِنَانِ وَخَوْرَهَا
لَئِنْ رَغْتِ عَيْنَاً مِنْ إِلَهَةِ أَنْجِمٍ
عَجَاجِلَةَ دُجَنِ بِالْفَتَنِ مَشُوَّبَةَ
وَلَكِنْ إِذَا نَفَسْنُ تُعَانُ^(١١) بِنَفْسِهَا
فَقَاءُكَفَ عَيْنِي ذَا النَّسِيبَ تَغَرِّلَهَا
فِقَاءَ تَبِكَ مِنْ ذِكْرِي حَبِيبٍ وَمَنْزِلَهَا
بَرِي يَغْرِبُ، صَرْفَ الزَّمَانِ أَعَاتِبُ
وَأَشْكُوُ إِلَى رَبِّي شُجُونِي وَحَيْرَتِي
أَوِ الْلُّؤْلُؤُ الْمَكَنُونِ خَبَابًا مَنَافِدًا
أَأَلَّ أَبِي، مَادَا يَأْعِجَبِ ثَحْفَةَ
أَجَلَنْ قَدْ شَهَدْتُمْ بِاللِّسَانِ حَمِيَّةَ
وَلَكِنْ خَوْفِي أَنْ أَكُونَ يَنِيمَةَ
أَلَا لَيْتَ شِعْرِي! كَيْفَ تَرْسُوْ قَنَاعَةَ
وَتَاهَ بِي الرَّبَّانُ لَمْ يُلْقَ وَجْهَهَا
وَمَا لِلَّائِفِي لَوْ وَضَعْنَ بِقِمَةَ

(٩) الطامس: مزيد من الحسن والبهاء، ومنه الطوس، أي القمر.

(١٠) المكانس: جمع مكانس، من كنس الطبي إذا آواه بيته.

(١١) تعان: تصاب بالعين.

(١٢) أي من الخليج إلى المحيط، والشطر الأول مقتبس من معلقة امرئ القيس المعروفة.

(١٣) العاجس: الماشي على غير الطريق بسبب نشاطه.

(١٤) العطامس: الجميلات.

(١٥) طفت: أي طافت، والأواعس: الأماكن الرملية التي تنبت نباتات حرة.

وَلَا يَخْسُسُ الْجَوْعُ جَوْعَى الْهَرَامِسِ^(١٦)
 صَرِّخَا: أَلَا فَلِيَخْنُ مِنْكُمْ فَوَارِسُ
 أَخَافُ عَلَيْكُمْ أَنْ تَحِينَ الطَّوَافِيسُ^(١٧)
 بَسْطَتُ رَجَائِي، قَلَّ مَا إِنْ أَكَافِسُ^(١٩)
 وَثَرَهُرُ فِي تِلْكَ الرُّمُوسِ الْعَوَامِسُ^(٢٠)
 مَمَاتُ لَعْمَرِي لَمْ يُسَاوهِ فَاقِسُ^(٢١)
 نَعْنِي إِلَى الدُّنْيَا زَمَانًا تُلَاعِسُ
 وَبِهِ وَيْ سَحِيقًا مَنْ يَلُوكُ وَضَارِسُ؟
 وَنَأْفُورُ إِسْرَافِيلَ حَتْمًا يُكَابِسُ؟
 بِأَنِّي نَسْيَخُ الْوَحْدَ غَيْرِي الْأَوَاقِسُ^(٢٢)
 بـ "لَوْلَائِي لَمْ تُنَعِّثْ إِلَيْكُمْ نَوَامِسُ؟"
 فَأَيْ أَزْوَارِ بِالْعَشِيرَةِ مَاكِسُ؟
 وَجَرِي جَهَاماً عَاسِكَهَا وَتَعَانِسُ؟
 كَانَ لَهُمْ مِنْهَا يَمِينًا تُغَامِسُ!
 طِعَانُ الْهَوَا أَوْ أَنَّ مَاءَ يُرَاكِسُ^(٢٣)

مَلَامٌ إِذَا لَمْ تَسْتَحِرْ مَوَاقِدُ
 وَشَاعِرُ نَيْلٍ كَمْ تَنَادِي تَمَلُّلاً
 وَقَالَ: "فَمَوْنَيِّ مِنْ الزَّمَانِ فَإِنِّي
 إِلَى مَغْشَرِ الْكِتابِ وَالْجَمْعِ خَافِلٌ
 فَإِمَّا حَيَاةً تَبَعَّثُ الْمَيْتُ فِي الْبَلَى
 وَإِمَّا مَمَاتٌ لَا قِيَامَةَ بَعْدَهُ
 كَفَرَحَى تَبَيَّتِ الْعَيْنُ إِلَرْ قَصِيدَةٌ
 فَخَتَامٌ حَتَّى امِ الضَّجِيجُ مُجْعَجِعًا
 أَمْ أَنْ شَيْءَةَ الصُّورِ يُغَلِّنْ طَارِئًا
 أَلَمْ يَشْهَدِ الْأَغْيَارُ قَبْلَ أَحَبَّتِي
 وَبَنْبَسْ لِي الْمُسْتَشْرِقُونَ وَأَنْصَفُوا
 إِذَا كَانَ ذَا قَوْلَ الْعِدَادِ تَجَارِبًا
 وَلَمْ فُرَغَ الطَّافَاتُ فِيمَا تَوَافَلَ
 وَتَخْلُدُ بِهِمْ غُلْوَاءَ نَفْسَ وَتَيْرَةٍ
 وَيُشْكُو شَبَالِي أَنَّ شَأْوِي أَضَاعَهُ

(١٦) يحس: الحس هنا القطع والقتل، كما في قوله تعالى: (إِذْ تَحْسُنُهُمْ بِإِذْنِهِ) والهرامس: العبوس والضجيج والصخب من الناس.

(١٧) الأبيات الأربعية التالية لشاعر النيل حافظ إبراهيم مع تغيير في قوافيها.

(١٨) الطوافس: منايا الموت.

(١٩) أكافس: أتلوي.

(٢٠) كلمة "ثرهر": في بيت حافظ "ثبتت". العوامس: من عمس الكتاب إذا درس وأمحى، ودرس الشيء: أي أخفاه.

(٢١) الأبيات الأربعية السابقة لشاعر النيل حافظ إبراهيم مع تغيير في قوافيها، والفاكس: الميت.

(٢٢) الأوقاس: الخليط من الناس سقطاً وعيذاً.

(٢٣) يراكس: أي يحرث، والراكس: ثور في وسط البيدر.

فَرَأَدَ التَّضَاغُّيْ حِينَ نَضَّتْ مَلَاهِسُ^(٢٤)
هَلِ الشَّطْأُ إِلَّا مَا سَقَاهُ الْمُسْغَارُسُ؟
وَهَيْهَاتٌ؛ ذَا ظَنْ تَفَوُّهُ الْحَوَادِسُ!
وَثُخْطَى أَنَاسٌ وَالْمُلْوُمُ الْخَوَانِسُ
فَلِلَّذِكْرِ يَسِّرَّتِ الْقُرْآنَ يُسَدَّارُسُ؟^(٢٥)
كَمْثِلٍ إِبْيَ فَتْحٍ وَهُوَ لَا يُوَالِسُ:^(٢٦)
وَإِنْ مَسَّتِ الْحَاجَاتُ يَوْمًا فَانِسُ
يَلِيْ ذَاكَ إِعْجَامٌ، دُوْدُهَ هَنَادِسُ^(٢٧)
وَآنَاؤُهَا عَفْقَ الْوَكِيرِ ثَلَاطِسُ^(٢٨)
وَلَا بَاقِلَا أَرْضًا وَلَيْسَتْ ثُعَابِسُ^(٢٩)
أَسَاسُهُ جُرْفٌ وَهَارٍ وَمَاجِسُ^(٣٠)
عَظِيمٌ دُبِّيٌّ، لِلْمَغَايِبِ نَاطِسُ^(٣١)
كَرْبِمٌ ذُوي الْجَدِيْنِ شَمَّتْ مَعَاطِسُ
كَمَا خَافَتِ الْفَارُوقَ قَبْلًا أَبَالِسُ
وَفَنِيْ طُكْنِيْ لَمْ يَصِلَهُ الْفَدَاكِسُ..^(٣٢)

فَطَافُوا بِذَاتِ الْكَأسِ عُرْزَا وَطَمْطِمَا
وَخَالُوا عَرْزُوقًا فِي الطَّلَابِ؛ تَنَكُّبًا
رَمَوْنِي بِعُسْرٍ، وَانَّ^(٣٥) صَبْطِي مَعْقَدًا
وَغَيْرِي سَهَا وَالْيَبْ خَولِي حَائِمٌ
أَلِيسَ لِي التَّقْرِيرَيْ مَا قَالَ مُبَدِّعِي
وَهَلَّا أَصَاخُوا السَّمْعَ مَا قَالَ جِلَّهُ
بِأَنَّ مَرَامِي التَّخْوِيْ أَصْلًا أَعْجَمِي
عَلَى أَنَّهُ حَثْمٌ تَوْفُرُ مُصْحِفٍ
وَضَرْبُ حَيَّامٍ بَعْدُ، وَالسَّهْلُ أَوْلَا
وَلَا تَرْجِونَ جَنْيَا فَسِيلًا مُجَثَّثًا
وَلَا اسْتَمِرَّا السُّكُنِي بِيَتِ مُعَرِّسُ
سَلَامٌ إِلَى أَسْطُورَةِ الشَّرْقِ جَنَّكَةُ
تَحَايَا إِلَى تَمَّ النُّبُوغِ مُحَمَّدٌ
يَفْرُرُ التَّحَدِيدِي وَالْمُحَالُ أَمَامَهُ
بِدِينِي "سَبَاقِ الْقِرَاءَةِ"^(٣٢) مُبَصِّرًا

(٢٤) الططمطم: الأعجمي، أو الذي في لسانه عجمة. نضت: من نض الماء، إذا سأله قليلاً، الملاحس: من اللحس، والملاحسنة: المبادرة إلى الطعام والشراب حرصاً والمزاحمة عليهمما.

(٢٥) بتخفيف الهمزة في (ان).

(٢٦) يوالس: الموالسة: التعريض بالحديث وعدم التصریح به.

(٢٧) الهنادس: جمع هنديس: وهو المجرب جيد النظر.

(٢٨) الآنان: جمع نؤي. الوكير: أي الوكيرة. الملاطسة: أي البناء.

(٢٩) المعايسية: الحرث والإعداد.

(٣٠) الملاحس: أي الشخص من غير ذوي الشأن والاختصاص، وهو في الأصل: الدايم الجلد.

(٣١) المغایب: الخفایا، الناطس: العالم والخير والطيب، أي يستشف الخفایا والخبايا بثاقب فكره وبصره.

(٣٢) مبادرة "تحدي القراءة العربي". وهي من أعظم وأنفع المبادرات من هذا النوع وبهذا المستوى والتنظيم.

(٣٣) الفداكس: الرجال الأقوباء.

وَكُلٌ لِهَا مَاتِ السِّمَاكِينِ بَاكِسٌ^(٣٤)
 وَأَجْنَى الْحِصْرَارًا لِلْخُقُولِ وَغَارِسٌ
 مِنَ الْأَجْزِرِ هَذَا الْعَبْقَرِيِّ يُجَانِسُ
 وَلِكَنْتِي يَوْمَ التَّنَادِيِّ أَجْنَاسُ:
 رَمَانِي بِهَا الْأَشْتَاثُ حَابَ الْخَلَابِسُ^(٣٥)
 وَحَاكُوا أَسَاطِيرًا وَلِأَفْلَكُ مَائِسُ^(٣٦)
 وَبَيْتِي حَرَامٌ بِالْحِجْنِيجِ يُحَارِسُ
 وَشَمْسِي بِرْبِيعٍ مِنْ نَهَارِي ثَمَاغِسُ
 لَدْنُ ذِي وَشِيلِ قُوسٍ قَطْ قَطْ أَعَامِسُ^(٣٧)
 فَهُنْ سَاءَلُوا الْفَوَاصِ^(٣٨) عَمَّا أَغَامِسُ؟
 تَسَاقَاهُ زِيلٌ وَالْبَيْسُونُ وَآلِسُ^(٣٩)
 أَتَلْفِي شِيَاتِي فِي لُغَاهَا الشَّوَامِسُ؟
 فَجَاءَتْ شِحَاحًا وَالْقَوَافِي عَسَاعِسُ^(٤٠)
 وَلِي فِي نُيُوقِ مِنْ الْجِنَالِ مَجَالِسُ!^(٤١)
 وَغَيْرِي تَطَافِيفُ، وَخُسْنَرًا نَوَابِسُ
 فَتَقْلَقُ رَسْمًا وَالْتَّهِجِي يُهَالِسُ^(٤٢)

بَأَنْ إِسَا الْعَرَبِيِّ فِكْرٌ - قِرَاءَةٌ
 وَبَنْبَعاً ابْتِكَارٍ وَاخْتِرَاعٍ بَدَائِنَّا
 فِيَ رَبِّي الرَّحْمَانَ تُؤْتَيِّ مُضَاعَفًا
 وَأَمَا سِوَاهُمْ، بِالثَّوَابِيَا مَحَاسِبٌ
 أَسَائِلُهُمْ شَتَّى ثُبَاتٍ مَظَالِمًا
 فَرَنَقَنَ صَفَّوِي لِلْعَفَّةِ تَعْمَدًا
 أَرَامِ بَخْذِفٍ مِنْ بُيُوتِ رُجَاجَةٍ
 ذَرَانِي غَبَارًا ذُو طَفُولِ أَصَائِلًا
 وَنِيَّاتٌ بِسَخَارِي بِالْغَيَاضِ وَعُقْمَةٍ
 "أَنَا الْبَحْرُ فِي أَحْشَائِهِ الدُّرُكَامِنْ
 أَنَا الْكَوَثُرُ الرَّقَرَاقُ لِلْهِيمِ سَائِفًا
 وَرِيشِي الْحَوَافِي فِي الْلُّغَاتِ قَوَادِمٌ
 لُغَاتٌ لَهَا الْأَلَيْنُ أَصْلًا مَرَاضِعٌ
 يُقَاؤْمِنِي الْحَسَادُ مِنْ أَصْلِ تَلَةٍ
 أَكِيلٌ بِقِسْ طَاسِ قَوِيمٌ مُوَافِيَا
 بِذَاتِ رَطَانِ حَبْطٌ عَشْوًا مُوَكَلٌ

(٣٤) الباكس: القاهرة.

(٣٥) الخلابس: الكذب والباطل.

(٣٦) المايس: الجرح المتسع.

(٣٧) قوس: اسم صوت لزجر بعض الحيوانات، والعامل: المتجاهل.

(٣٨) تضمين من قصيدة حافظ إبراهيم المعروفة.

(٣٩) البيین: إشارة إلى الأندلس، والبيین هو: الشعب الأصلي الذي سكن الأندلس، أتى إليها من الجزر التي في البحر الأبيض المتوسط، وكان لعقيدتهم "الازريوسية" أثر إيجابي لدخولهم في الإسلام. وألس: نهر ببلاد الروم.

(٤٠) العساعس: القنافذ.

(٤١) النيوق: جمع نيق، وهو أرفع موضع في الجبل.

(٤٢) يهالس: من الإلهاس، وهو الضحك في فتور.

وَفَفْرُ بَنَاتِ عُشْرَ ضَبْطٍ يُعَاكِسُ
عَفَّا اللَّهُ عَنْهُمْ، نَوْحٌ كُلَّيْ تَمَارُسُوا؟
إِذْ السَّيْفُ سَيْفٌ وَالْعَصْبُ نَوَاخْسُ^(٤٣)
وَبِاللَّوْحِ مَخْفُوظًا خُودِيْ أَنْفَسُ
فَمَا أَنْتَ مَنْ بَانَاتِ بَلِ الْقَوْمُ عَاطِسُ
لِنْفُسِي، وَأَشْبَالِي يَعْدُوْيِ تَبَالُسُ
فَضَّوا بِاخْتِرَالِي فِي النُّخَاهَةِ وَعَابَسُوا
سَبِيلًا لِصَبْطِي لَمْ يُؤَانِسْ مُمَارِسُ^(٤٤)
وَلَكِنْ عَبْدَاللَّهِ مَوْلَى)) يُرَاهِسُ^(٤٥)
عَلَيْنَا وَلَا عَنْهُمْ، يَعِيْهِ العَنَاسِ
وَلَكِنْ سَلِيقِي أَقْوُل)) مُجَارِسُ^(٤٦)
لِمَا بَيْنَهُمْ بَيْنِي لِتَشْهِدْ أَوْاجِسُ^(٤٧)
وَصَدْرُ، وَلَا ضِيْرَى، لَأْسِدِي ثَهَارِسُ
وَأَمَا شَبِيْلِي فَالْأَرَانِي فَرَائِسُ
تَمِيمٍ، هَدِيلٍ، ثُمَّ أَسْدِ فَجَالِسُوا
لِيَدُ وَأَعْشَى وَابْنُ شَدَادَ عَالِسُ
جَزِيلَ الْعَطَائِامَ التَّوَابِغَ عَالِسُوا^(٤٨)

وَفِي الاِشْتِقَاقِ الدَّاءُ أَعْيَا مَدَاوِيَا
فَأَيِّي مَمَاتِي أَمْ بِأَيِّ قِيَامَتِي
فَلَا تَقْرُونِي بِالرَّطَانِ تَكْرُمَا
وَمَنْ مُسْتَوِي عَرْشِ سَلَامِي أَنَّالِه
وَلَكِنْ إِذَا بَايَنْتَ قَوْمًا تَبَرُّمَا
يَعْيِرِي عَطَاسٌ وَالْدَّوَاءُ بِظَنَّةٍ
فَقُوا فَوَا يَوَامِي^(٤٩) طَرَائِقَ مَعْشَرٍ
أَمَا ذَمَّ مِنْ قَبْلِ الْفَرَزْدُقُ مَنْ بَغَى
((فَلَوْ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ مَوْلَى هَجَوْتَهُ
وَفَكْرُ أَبِي مَرْوَانَ لَمِيسَ خَافِيَا
وَلَسْتُ بِنَحْوِي يَلْمُوكُ لِسَائِهُ
وَرَتِي، لَنِعْمَ الرَّأْيُ هَذَا مُحَكَّمًا
فِي صُفَّ لِأَشْبَالِي هَنْيَنَا بِقُسْمَةٍ
ثَهَارِسُ فِي مِثْلِ الْفِرَاءِ هَرْيَنَةٍ
فَيَخُواهِمُ فِي دَارِ قَيْسٍ وَحَاتِمٍ
فَتَلْقَوا نِيَاطَ الْقَلْبِ يَسْقِي أَرْوَمَهُ
وَعُوجُوا عَلَى عَرْصَاتِ مُلْكِي فُتُوهُبُوا

(٤٣) النواхس: الناخص هو بياع الدواب والرقيق.

(٤٤) اليواميم: جمع ياموم: وهو فرج الحمام.

(٤٥) ممارس: أي العرب، وبنو ممارس بطن منهم.

(٤٦) يراهس: كنایة عن الاحتقار.

(٤٧) الأواجس: الدهور والأزمات.

(٤٨) عالسووا: من العلس، وهو ما يؤكل ويشرب.

وَجْهُرُوا بِرَوَادِيْ عَرَبَةِ لَا تُجَاهِلُسُوا
 تَخُولُ مَيَاسِيْنَ اللَّيَالِيِ الدَّوَامِسُ^(٤٩)
 وَبُرْحَى طَرَاءِ بِالسَّلِيْقَةِ عَايِسُ^(٥٠)
 مَهِينُ الغَوَالِيِ، لِكَسِيدِ الْمَاهِسِ
 فَتَخَثُ فُؤَادَ النَّحْوِ سُقِيَا أَمَاعِسُ^(٥١)
 وَأَطْبَقَهُ عَشْرًا، بِعَشَرِ تَنَاخِسُ^(٥٢)
 أَزْدَهُمْ رِيَا عَشْرًا، وَلَا خَبْطَ مَاسِسُ^(٥٣)
 وَيَكْفَي لِجِيدِي مَالْحَلِيِ الْمَهَالِسُ^(٥٤)
 وَأَسْأَلُهُمْ، يَوْمَ الرُّؤُوسِ تَوَكِيسُ
 أَيَا بَا عَلِيِ تَاجَ رَأْسِيِ، الطَّيَالِسُ^(٥٥)
 رِجَالًا وَسِيدًا سِيدًا، دَسَى نَسَانِسُ^(٥٦)
 وَسَقِيَكُمُ المشْكُورَ عَشْرَ بَحَائِسُ^(٥٧)
 وَفَقْهَيِ وَتَخْوِي وَاحِدَ لَمْ ثُمَامِسُوا
 وَوَسْنُمْ تَرَاكِيْبِ "بَيَانٌ" ثَقَابِسُ^(٥٨)
 وَعِلْمُ الدِّلَالِ" الْيَوْمَ فِيهِ يُقاْسِ

شَعَائِرِي اسْتَوْفِوا زَمَانًا مَكَانَةً
 أَتَمُوا صِيَامَ الشَّهْرِ ثُمَّ تَبَاشَرُوا:
 وَآبَتْ لَكُمْ نَفِسي أَشَدَّ نَصَارَةً
 وَإِنَّ ارْضَا الْأَدْنَى بِتَفْوِيتِ مَاغَلَا:
 وَلَوْكَدَتْ مُسْطِيْعًا لِذَاكَ فَعَلَّشَهُ:
 وَأَمَلَأَهُ طَسْنَاتِيْقِيْنَا وَحَكْمَةً
 وَذَاكَ الَّذِي أَبْغَيَهُ دِيَنَا مُؤْجَلاً
 وَفِيهِ عَنِ الطُّومَارِ فَضْلٌ وَغُنْيَةً
 وَسَاءَلْتُ نَفِسي، لَا أَرَلُ أَسَائِلَ
 أَطْوَدِي خَلِيلًا، يَا فَخَارِيْ ابْنَ فَنَبِرِ
 أَزَارَتْكُمُ الْأَنْبَاءُ عَنِ عَالَمِ الْلُّغَى؟^(٥٩)
 وَأَنَّ "فَرَانَ النَّحْوِ" بَاتَ مُقَسَّمًا^(٥٦)
 فَيَنْهَبُهُ "مَرْفُ" "مَعَانٍ" وَ"مِرسَمٌ"
 وَمَنْهُ أَسْتَمَدَ "الْكَفْدُ" وَ"الصَّوْثُ" أَصْلَهَا
 أَجَلٌ، ثُمَّ لِلْهَجَاتِ حَظٌ مُؤْفَرٌ

(٤٩) المياسين: جمع ميسان، وهو اسم لليلة البدر.

(٥٠) العايس: أي المنتج.

(٥١) سُقِيَا:ماء زمزم، أماعس: من معس، بمعنى ذلك دلكا شديدا، أي الغسل.

(٥٢) تناخس، التناخس: أن تصب الغدران بعضها في بعض، إشارة إلى علوم أخرى مساعدة، لكن بقدر يسير.

(٥٣) إشارة إلى قوله تعالى: {الَّذِينَ يَأْكُلُونَ الرِّبَا لَا يَقُولُونَ إِلَّا كَمَا يَقُولُ الَّذِي يَتَخَبَّطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ النَّمَسِ}. أي هذا النوع من الربا حلال.

(٥٤) المهاستة: المسارة والمهامسة.

(٥٥) الناسنس: الذين يتشبهون بالناس وليسوا منهم، أي أنصاف العلماء والدخلاء.

(٥٦) قرآن النحو: لقب كتاب "الكتاب" للإمام سيبويه.

(٥٧) أي: علم الرسم.

(٥٨) دلال: علم الدلالات.

فَرَاكِبُ بَحْرٍ حَارِّ إِذْ هَارَ حَابِسٌ^(٥٩)
 فَيُلْقَى مُشَاشًا، أَوْ خَشَاشًا يُشَاهِسُ
 ضَيْبَابٌ وَنِيْنَانٌ بِقَاعٍ تَنَادِسُ!^(٦٠)
 لِشَائِيْ أَصَامِيْنِمِ الْقَبِيلِ تَقَابِسُ
 فُطْرَنْ بِهَا أَوْ ذَوْقَهَا لَثْجَانِسُ^(٦١)
 بِأَشْبَالِيِّ الرُّغْبِ الْحَوَالِيِّ سَائِسُ^(٦٢)
 لِفَهْمِ كَلَامِ الْفَرْبِ، وَالْهَمْدُ كَادِسُ^(٦٣)
 أَلَيْسَ لَكَاعِنْ أَلَيْسَتْ حَوَاسِسُ؟؟
 فَمَا بَالُ قَوْمٍ لَمْ تَذَفَّهُمْ مَدَارِسُ؟
 عَلَى أَنْ يُرَوُوا الْفَرْسَ نَصَّا يُمَارِسُ؟
 فَلَا يَحْمِلُوا وِزْرًا بَرِيْنَانًا يُكَافِسُ
 مَزِيدًا تَسَاعِ الْخُرْقِ وَالْجِيْنِ فَيَارِسُ؟
 بِالْأَلَا تَغْرِبُهُمْ عَنْ مَرَاجِ مَوَارِسُ?^(٦٤)
 وَتَمَّازَ غَنَّاءً لَهُمْ وَالْعَدَامِسُ?^(٦٥)
 بِكَلِ صَحِيفٍ أَوْ خَوْفَهَا فَرَاطِسُ؟
 وَأَبْرُكُ عَرْسٍ: فِي الْمَؤْونِ الْمُشَاؤِسُ^(٦٦)

عَدِيدُ سَوَاقٍ قَدْ نَشَفْنَ مُحِيطُكُمْ
 وَحَارَ مَعَ اِيْتَيِ يُطَالِعُ نُهَيَّةً
 وَلَكِنْ بِدَهْلِيْزِ الْأَكَادِيْمِ حِيْرَةً
 وَجَلَّ خَدِيْنِ التَّخْ وَخَلَّ طَرَائِقُ
 فَمَا لِي وَأَشَبَالِيِّ بِجَلِّ مَسَائِلِ؟
 أَرَيْيِ، لَقَدْ، وَاللهِ، تَاهَ سَبَابِاً
 يَرَى أَنْ درَاسُ التَّخْ وَأَمْرُ مَحَّمَّ
 أَقْوَلُ، كَمَا قَالَ الْمَعَرِّيِّ، مَسَائِلًا:
 مُغَالَطَةً لَا تَعْرِفُ الْفَصَدَدَ مِنْهُمْ
 فَهِيَ لَا أَرَاهُوا وَاسْتَرَاهُوا وَرَكَّزُوا
 وَيُعْطُوا لَكُلِّ حَقَّةً وَنَصِيبَةً
 جَلَالِكَ رَيْيِ، هَلْ فَقِيْهَةُ مَجَنَّبٍ
 فَيُوجَبَ رَتَّمَا فِي الْرِيْاضِ مُحَدِّداً
 يَمِيزُوا وَشِيْلَاً مِنْ شَلِيلِ ضَرُورَةً
 وَيُفَرِّضَ تَخْرِيْكًا لِآخِرِ لَفْظَةٍ
 فَمَا خَيْرَ الْمَاهِيِّ^(٦٧) فَفَصَلَ أَصْعَبًا

(٥٩) راكب بحر: هذا التعبير كنائية عن قارئ "الكتاب" للإمام سيبوبيه؛ حيث كانوا يقولون لشدة العربية: هل ركبتم البحر؟

(٦٠) التنادس: التطاغن.

(٦١) السائس: ممن أوكلت إليهم شؤون التعليم ووضع المناهج الدراسية في المدارس والكليات.

(٦٢) الكادس: ما يتغطى به من الفأل والعطاس ونحوهما.

(٦٣) تغرههم: أي تغرههم. والموارس: من: ورس الحجر إذا علته الطحالب في الماء فيصير أحضر أملس.

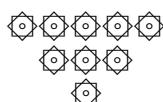
(٦٤) العدامس: ما كثر من يبس الكلا بالمكان، ويقال: كلاً عدامس أيضًا.

(٦٥) الماهي: من أسماء الرسول صلى الله عليه وسلم.

(٦٦) المشاؤس: القليل.

وَيُحْكِي سَلِيمًا وَاللُّغَاتُ حَمَائِسٌ^(٦٧)
 فَشَائِهِمْ شَائِهِ الْعُرُوبِ يُعَاجِسُ^(٦٨)
 عَلَى سَنَةِ الْعُرُوبِ الْقَحَّاحِ وَلَا إِسْوَا
 عَلَامَ أَخْوَهُ فَوْهُ لِغَيْرِهِ مَائِسٌ؟
 رَفَافُ "فَتَاهَةِ الْعَرْبِ" كُفْءَاءُ ثَعَارِسٍ!

يُوَفِّرُ عَلَيْنَا مِنْ سِنِينَا الْوَفَهَا
 وَأَئَانُّهُمْ الْأَخْيَافِ حَمَامٌ وَيَافِثٌ
 أَقِيمُوا بَنِي أَمَّيَ مَسِيرَةَ فِكْرِكُمْ
 وَفِي الشَّنَفَرِي الْأَزْدِنِي كَبِيرُ تَسَاءُولٍ
 أَرْفُ إِلَيْكُمْ ذِي الْقَوَافِي حَسَانَهَا



(٦٧) اللغات: اللغة العربية، والحمائس، جمع حميست، من حَمُس بمعنى: شجع، ونشط، واندفع، والحميست من اللحم: النضيجية.
 (٦٨) يعاجس: أي يختلف نوعاً.